

Notas técnicas

| Composición de los grupos geográficos y de otro tipo | | | | |
|--|--------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|-------------------------------|
| Regiones | | | | |
| América del Norte | | | | |
| Bermudas | Canadá* | Estados Unidos de América* | México* | |
| Otros territorios de la región no especificados en otra parte (n.e.p.) | | | | |
| América del Sur y Central y el Caribe | | | | |
| Antigua y Barbuda* | Brasil* | El Salvador* | Nicaragua* | San Vicente y las Granadinas* |
| Antillas Neerlandesas | Chile* | Granada* | Panamá* | Santa Lucía* |
| Argentina* | Colombia* | Guatemala* | Paraguay* | Suriname* |
| Bahamas** | Costa Rica* | Guyana* | Perú* | Trinidad y Tabago* |
| Barbados* | Cuba* | Haití* | Rep. Bolivariana de Venezuela* | Uruguay* |
| Belice* | Dominica* | Honduras* | República Dominicana* | |
| Bolivia* | Ecuador* | Jamaica* | Saint Kitts y Nevis* | |
| Otros territorios de la región n.e.p. | | | | |
| Europa | | | | |
| Alemania* | Dinamarca* | Hungría* | Malta* | República Eslovaca* |
| Andorra** | Eslovenia* | Irlanda* | Montenegro** | Rumania* |
| Austria* | España* | Islandia* | Noruega* | Serbia** |
| Bélgica* | Estonia* | Italia* | Países Bajos* | Suecia* |
| Bosnia y Herzegovina** | ex República Yugoslava de Macedonia* | Letonia* | Polonia* | Suiza* |
| Bulgaria* | Finlandia* | Liechtenstein* | Portugal* | Turquía* |
| Chipre* | Francia* | Lituania* | Reino Unido* | |
| Croacia* | Grecia* | Luxemburgo* | República Checa* | |
| Otros territorios de la región n.e.p. | | | | |
| Comunidad de Estados Independientes (CEI) ^a | | | | |
| Armenia* | Federación de Rusia** | Moldova* | Turkmenistán | |
| Azerbaiyán** | Georgia ^a | República Kirguisa* | Ucrania* | |
| Belarús** | Kazajistán** | Tayikistán** | Uzbekistán** | |
| Otros territorios de la región n.e.p. | | | | |
| África | | | | |
| Angola* | Congo, Rep. Dem. del* | Guinea-Bissau* | Mozambique* | Sudáfrica* |
| Argelia** | Côte d'Ivoire* | Jamahiriyá Árabe Libia** | Namibia* | Sudán** |
| Benin* | Djibouti* | Kenya* | Níger* | Swazilandia* |
| Botswana* | Egipto* | Lesotho* | Nigeria* | Tanzanía* |
| Burkina Faso* | Eritrea | Liberia** | República Centroafricana* | Togo* |
| Burundi* | Etiopía** | Madagascar* | Rwanda* | Túnez* |
| Cabo Verde* | Gabón* | Malawi* | Santo Tomé y Príncipe** | Uganda* |
| Camerún* | Gambia* | Malí* | Senegal* | Zambia* |
| Chad* | Ghana* | Marruecos* | Seychelles** | Zimbabwe* |
| Comoras** | Guinea Ecuatorial** | Mauricio* | Sierra Leona* | |
| Congo* | Guinea* | Mauritania* | Somalia | |
| Otros territorios de la región n.e.p. | | | | |
| Oriente medio | | | | |
| Arabia Saudita* | Irán, República Islámica del** | Jordania* | Omán* | Yemen** |
| Bahrein* | Iraq** | Kuwait* | Qatar* | |
| Emiratos Árabes Unidos* | Israel* | Líbano** | República Árabe Siria** | |
| Otros territorios de la región n.e.p. | | | | |
| Asia | | | | |
| Afganistán** | Fiji* | Macao, China* | Palau | Tonga* |
| Australia* | Filipinas* | Malasia* | Papua Nueva Guinea* | Tuvalu |
| Bangladesh* | Hong Kong, China* | Maldivas* | Rep. Dem. Pop. Lao** | Vanuatu** |
| Bhután** | India* | Mongolia* | Samoa** | Viet Nam* |

* Miembros de la OMC

** Gobiernos observadores

^a Georgia no es miembro de la Comunidad de Estados Independientes, pero se incluye en este grupo por motivos geográficos y similitudes en la estructura económica.

| Composición de los grupos geográficos y de otro tipo (continuación) | | | | |
|---|-------------------|------------------------|------------------------------|-----------------------|
| Regiones | | | | |
| Asia (continuación) | | | | |
| Brunei Darussalam* | Indonesia* | Myanmar* | Singapur* | |
| Camboya* | Islas Salomón* | Nepal* | Sri Lanka* | |
| China* | Japón* | Nueva Zelandia* | Tailandia* | |
| Corea, República de* | Kiribati | Pakistán* | Taipei Chino* | |
| Otros territorios de la región n.e.p. | | | | |
| Otros grupos | | | | |
| ACP (países de África, el Caribe y el Pacífico) | | | | |
| Angola | Djibouti | Islas Salomón | Nigeria | Somalia |
| Antigua y Barbuda | Dominica | Jamaica | Niue | Sudáfrica |
| Bahamas | Eritrea | Kenya | Palau | Sudán |
| Barbados | Etiopía | Kiribati | Papua Nueva Guinea | Suriname |
| Belice | Fiji | Lesotho | República Centroafricana | Swazilandia |
| Benin | Gabón | Liberia | República Dominicana | Timor-Leste |
| Botswana | Gambia | Madagascar | República Unida de Tanzania | Togo |
| Burkina Faso | Ghana | Malawi | Rwanda | Tonga |
| Burundi | Granada | Malí | Saint Kitts y Nevis | Trinidad y Tabago |
| Camerún | Guinea | Mauricio | Samoa | Tuvalu |
| Chad | Guinea Ecuatorial | Mauritania | San Vicente y las Granadinas | Uganda |
| Comoras | Guinea-Bissau | Micronesia | Santa Lucía | Vanuatu |
| Congo | Guyana | Mozambique | Santo Tomé y Príncipe | Zambia |
| Congo, Rep. Dem. del | Haití | Namibia | Senegal | Zimbabwe |
| Côte d'Ivoire | Islas Cook | Nauru | Seychelles | |
| Cuba | Islas Marshall | Níger | Sierra Leona | |
| África | | | | |
| <i>África Septentrional</i> | | | | |
| Argelia | Egipto | Jamahiriya Árabe Libia | Marruecos | Túnez |
| <i>África Subsahariana</i> | | | | |
| <i>África Occidental</i> | | | | |
| Benin | Gambia | Guinea-Bissau | Mauritania | Senegal |
| Burkina Faso | Ghana | Liberia | Níger | Sierra Leona |
| Cabo Verde | Guinea | Malí | Nigeria | Togo |
| Côte d'Ivoire | | | | |
| <i>África Central</i> | | | | |
| Burundi | Chad | Congo, Rep. Dem. del | Guinea Ecuatorial | Rwanda |
| Camerún | Congo | Gabón | República Centroafricana | Santo Tomé y Príncipe |
| <i>África Oriental</i> | | | | |
| Comoras | Etiopía | Mauricio | Somalia | Tanzania |
| Djibouti | Kenya | Seychelles | Sudán | Uganda |
| Eritrea | Madagascar | | | |
| <i>África Meridional</i> | | | | |
| Angola | Lesotho | Mozambique | Sudáfrica | Zambia |
| Botswana | Malawi | Namibia | Swazilandia | Zimbabwe |
| Territorios de África no especificados en otra parte | | | | |
| Asia | | | | |
| <i>Asia Oriental (incluida Oceanía):</i> | | | | |
| Australia | Filipinas | Macao, China | Rep. Dem. Popular Lao | Tuvalu |
| Brunei Darussalam | Hong Kong, China | Malasia | Samoa | Vanuatu |
| Camboya | Indonesia | Mongolia | Singapur | Viet Nam |
| China | Islas Salomón | Myanmar | Tailandia | |
| Corea, Rep. de | Japón | Nueva Zelandia | Taipei Chino | |
| Fiji | Kiribati | Papua Nueva Guinea | Tonga | |
| <i>Asia Occidental:</i> | | | | |
| Afganistán | Bhután | Maldivas | Pakistán | Sri Lanka |
| Bangladesh | India | Nepal | | |
| Otros países y territorios de Asia y el Pacífico no especificados en otra parte | | | | |

* Miembros de la OMC

| Composición de los grupos geográficos y de otro tipo (continuación) | | | | |
|---|------------------------|-----------------------------|-----------------------------|------------------------------|
| Otros grupos | | | | |
| PMA (países menos adelantados) | | | | |
| Afganistán | Djibouti | Lesoto | Níger | Somalia |
| Angola | Eritrea | Liberia | Rep. Dem. Popular del Congo | Sudán |
| Bangladesh | Etiopía | Madagascar | Rep. Dem. Popular Lao | Timor-Leste |
| Benin | Gambia | Malawi | República Centroafricana | Togo |
| Bhután | Guinea | Maldivas | República Unida de Tanzania | Tuvalu |
| Burkina Faso | Guinea Ecuatorial | Malí | Rwanda | Uganda |
| Burundi | Guinea-Bissau | Mauritania | Samoa | Vanuatu |
| Camboya | Haití | Mozambique | Santo Tomé y Príncipe | Yemen |
| Chad | Islas Salomón | Myanmar | Senegal | Zambia |
| Comoras | Kiribati | Nepal | Sierra Leona | |
| Acuerdos de integración regional | | | | |
| Comunidad Andina (CAN) | | | | |
| Bolivia | Colombia | Ecuador | Perú | |
| ASEAN (Asociación de Naciones del Asia Sudoriental)/Asociación de Libre Comercio de la ASEAN | | | | |
| Brunei Darussalam | Filipinas | Malasia | Rep. Dem. Popular Lao | Tailandia |
| Camboya | Indonesia | Myanmar | Singapur | Viet Nam |
| MCCA (Mercado Común Centroamericano) | | | | |
| Costa Rica | El Salvador | Guatemala | Honduras | Nicaragua |
| CARICOM (Comunidad y Mercado Común del Caribe) | | | | |
| Antigua y Barbuda | Belice | Guyana | Montserrat | San Vicente y las Granadinas |
| Bahamas | Dominica | Haití | Saint Kitts y Nevis | Suriname |
| Barbados | Granada | Jamaica | Santa Lucía | Trinidad y Tabago |
| CEMAC (Comunidad Económica y Monetaria del África Central) | | | | |
| Camerún | Congo | Gabón | Guinea Ecuatorial | República Centroafricana |
| Chad | | | | |
| COMESA (Mercado Común para el África Oriental y Meridional) | | | | |
| Burundi | Eritrea | Madagascar | Rwanda | Uganda |
| Comoras | Etiopía | Malawi | Seychelles | Zambia |
| Djibouti | Jamahiriya Árabe Libia | Mauricio | Sudán | Zimbabwe |
| Egipto | Kenya | Rep. Dem. Popular del Congo | Swazilandia | |
| CEEAC (Comunidad Económica de los Estados de África Central) | | | | |
| Angola | Chad | Gabón | República Centroafricana | Santo Tomé y Príncipe |
| Burundi | Congo | Guinea Ecuatorial | Rwanda | |
| Camerún | Congo, Rep. Dem. del | | | |
| CEDEAO (Comunidad Económica de los Estados de Africa Occidental) | | | | |
| Benin | Côte d'Ivoire | Guinea | Malí | Senegal |
| Burkina Faso | Gambia | Guinea- Bissau | Níger | Sierra Leona |
| Cabo Verde | Ghana | Liberia | Nigeria | Togo |
| AELC (Asociación Europea de Libre Comercio) | | | | |
| Islandia | Liechtenstein | Noruega | Suiza | |
| Unión Europea (27) | | | | |
| Alemania | Eslovenia | Hungría | Malta | República Eslovaca |
| Austria | España | Irlanda | Países Bajos | Rumania |
| Bélgica | Estonia | Italia | Polonia | Suecia |
| Bulgaria | Finlandia | Letonia | Portugal | |
| Chipre | Francia | Lituania | Reino Unido | |
| Dinamarca | Grecia | Luxemburgo | República Checa | |
| CCG (Consejo de Cooperación del Golfo) | | | | |
| Arabia Saudita | Emiratos Árabes Unidos | Kuwait | Omán | Qatar |
| Bahrein | | | | |
| MERCOSUR (Mercado Común del Sur) | | | | |
| Argentina | Brasil | Paraguay | Uruguay | |
| TLCAN (Tratado de Libre Comercio de América del Norte) | | | | |
| Canadá | Estados Unidos | México | | |
| SAPTA (Acuerdo de Comercio Preferencial del Asia Meridional) | | | | |
| Bangladesh | India | Nepal | Pakistán | Sri Lanka |
| Bhután | Maldivas | | | |

Composición de los grupos geográficos y de otro tipo (continuación)

Acuerdos de integración regional

SADC (Comunidad de África Meridional para el Desarrollo)

| | | | | |
|----------|------------|-----------------------------|--------------------------------|----------|
| Angola | Madagascar | Mozambique | República Unida de Tanzanía | Zambia |
| Botswana | Malawi | Namibia | Sudáfrica | Zimbabwe |
| Lesotho | Mauricio | Rep. Dem. Popular del Congo | Swazilandia | |

Unión Económica y Monetaria del Africa Occidental

| | | | | |
|--------------|---------------|-------|---------|------|
| Benin | Côte d'Ivoire | Malí | Senegal | Togo |
| Burkina Faso | Guinea-Bissau | Níger | | |

El término "países" se utiliza con frecuencia para hacer referencia a los Miembros de la OMC, a pesar de que algunos Miembros no son países en el sentido usual del término, sino que se trata oficialmente de "territorios aduaneros". La definición de grupos geográficos y de otro tipo empleada en el presente informe no implica la expresión de opinión alguna por parte de la Secretaría sobre la condición jurídica de ningún país o territorio, sobre la delimitación de sus fronteras ni sobre los derechos y obligaciones de ningún Miembro de la OMC respecto de los Acuerdos de la OMC. Los colores, fronteras, denominaciones y clasificaciones que figuran en los mapas de la publicación no implican, por parte de la OMC, ningún juicio sobre la condición jurídica o de otra índole de ningún territorio, ni constituyen una aprobación o aceptación de ninguna frontera.

En el presente informe, se denomina "América del Sur y Central" a América del Sur y Central y el Caribe; "Rep. Bolivariana de Venezuela" a la República Bolivariana de Venezuela; "Hong Kong, China" a la Región Administrativa Especial de Hong Kong, China; "Corea, República de" a Corea, y "Taipei Chino" al Territorio Aduanero Distinto de Taiwán, Penghu, Kinmen y Matsu.

Glosario ¹

Aprender haciendo: Lema que indica cómo algunas ramas de producción que inician sus operaciones mejoran su tecnología o su funcionamiento práctico gracias a la experiencia que van acumulando, de forma que sus costes medios disminuyen y al mismo tiempo aumenta la producción acumulada.

Autarquía: No participación en el comercio internacional; autosuficiencia.

Búsqueda de rentas: Utilización de recursos reales para intentar asegurarse el derecho de obtener beneficios derivados de las políticas de los gobiernos.

Cadena de suministro: Secuencia de etapas, con frecuencia realizadas por empresas y/o en localidades diferentes, necesarias para obtener un producto final a partir de los factores primarios, empezando por el procesamiento de las materias primas, siguiendo por la obtención del producto, y a veces una serie de insumos intermedios, y terminando en el ensamblaje final y la distribución.

Cobertura (hedger): Prevención del riesgo.

Comercio intersectorial: Comercio caracterizado por que las exportaciones e importaciones de un país proceden de sectores diferentes.

Comercio intrasectorial: Comercio caracterizado por que las exportaciones e importaciones de un país proceden del mismo sector, en contraste con el comercio intersectorial.

Competencia perfecta: Estructura teórica del mercado en la que los compradores y los vendedores son numerosos y de pequeño tamaño, de manera que ninguno de ellos puede influir de forma decisiva en el precio. La competencia perfecta presupone también la homogeneidad de los productos, la libertad para entrar o salir del mercado y una información completa.

Correlación: Medida en que dos variables económicas o estadísticas varían conjuntamente, normalizada para que sus valores oscilen entre -1 y +1. La correlación se utiliza en la teoría del comercio para expresar una relación débil entre variables económicas.

Coste marginal: Aumento del coste cuando aumenta la cantidad producida una unidad extra; derivada parcial de la función de costes.

Derechos de propiedad: Derechos de propiedad definidos y protegidos por normas legales que detallan quién puede vender, comprar o utilizar algo.

Economías de escala: Rendimientos de escala crecientes.

Elasticidad: Medida de la sensibilidad de una variable económica con respecto a otra. Por lo general, la variación de la cantidad en función del precio a lo largo de una curva de la oferta o la demanda.

Especulación: Compra o venta de un activo (o adquisición de una posición abierta) en la esperanza de que el precio subirá o bajará, respectivamente, y se obtendrá de este modo un beneficio.

Esperanza matemática (o valor esperado): Anticipación del valor de una variable aleatoria en períodos futuros. El valor matemático esperado de una variable aleatoria equivale a la suma de cada posible valor de dicha variable multiplicado por su probabilidad.

Externalidad: Efecto de los actos de un agente económico sobre otro, de manera que las decisiones de uno mejoran o empeoran la situación del otro, modificando sus beneficios o sus costos. Los efectos beneficiosos son externalidades positivas; los perjudiciales son externalidades negativas. Cuando existen externalidades, los precios de mercado no reflejan totalmente los costes o beneficios que genera la producción o el consumo de un producto.

Factor de producción: Recurso cuyos servicios puedan utilizarse en un proceso de producción sin consumirse. Sin embargo, puede deteriorarse con el uso, lo que reduciría los servicios que podría prestar más adelante. Los principales factores son el trabajo, el capital, el capital humano (o mano de obra cualificada), la tierra y, a veces, los recursos naturales.

Ingreso marginal: Aumento de los ingresos de una empresa cuando aumenta la cantidad producida una unidad, teniendo en cuenta que para vender esa unidad extra puede ser necesario reducir el precio de todas las unidades.

Integración vertical: Realización de distintas etapas de la elaboración de un producto por la misma empresa.

Monopolio: Estructura de mercado en la que sólo hay un vendedor.

Monopsonio: Estructura de mercado en la que sólo hay un solo comprador.

Oligopolio: Estructura de mercado en la que el número de vendedores es reducido y al menos alguna de las decisiones individuales de cada uno de ellos sobre los precios o las cantidades influye en los demás.

Perturbación de la demanda (shock de demanda): Perturbación de la demanda en un mercado, que modifica de manera inesperada, al alza o a la baja, la curva de la demanda.

Perturbación de la oferta (shock de oferta): Perturbación de la oferta en un mercado, que modifica de manera inesperada, al alza o a la baja, la curva de la oferta.

Precio relativo: Precio de una mercancía en función del precio de otra; relación entre ambos precios.

Relación de intercambio: Precio relativo en los mercados mundiales de las exportaciones de un país en comparación con sus importaciones.

Rendimientos de escalas decrecientes/crecientes: Relación que existe entre el producto obtenido y los insumos utilizados (función de producción), que indica en qué medida un aumento o disminución de todos los factores de producción en la misma proporción modifica los resultados obtenidos menos/(más) que proporcionalmente. Cuando el rendimiento de escala es creciente (es decir, cuando se producen economías de escala), los costes medios disminuyen a medida que aumenta la producción. Las economías de escala tienden a producirse en las ramas de producción con unos costes elevados de capital y en las que estos costes se pueden repartir entre un número elevado de unidades producidas.

Renta económica: Beneficio que el propietario de un recurso obtiene una vez compensado el costo de oportunidad.

Tasa de beneficios: Porcentaje del valor de un activo que su propietario obtiene como ganancia, por lo general anualmente.

Tipo de cambio real: 1. Tipo de cambio nominal ajustado en función de la inflación. 2. Precio real de las mercancías extranjeras; cantidad de mercancías nacionales que es necesario vender para comprar una unidad de mercancías extranjeras. Equivale a la relación de intercambio recíproca. 3. Precio relativo de las mercancías exportadas o importadas frente al de las que no lo son.

Tipo de cambio: Precio al que se cambia la moneda de un país por otra moneda, por lo general en el mercado de divisas.

Ventaja comparativa: Capacidad de producir una mercancía con un costo relativo inferior al de producir otras mercancías, en comparación con otro país. En un modelo ricardiano, se comparan las necesidades unitarias de mano de obra; de manera más general se comparan precios autárquicos relativos.

1. Las definiciones proceden en gran parte del Glossary of International Economics, de Deardorff, que puede consultarse en línea en: <http://www-personal.umich.edu/~alandear/glossary>

Abreviaturas y símbolos

| | |
|-----------------|---|
| ACP | Acuerdo sobre Contratación Pública |
| ADPIC | Derechos de Propiedad Intelectual relacionados con el Comercio |
| AGCS | Acuerdo General sobre el Comercio de Servicios |
| AIE | Agencia Internacional de la Energía |
| ALC | acuerdo de libre comercio |
| AMUMA | acuerdo multilateral sobre el medio ambiente |
| ASEAN | Asociación de Naciones del Asia Sudoriental |
| BID | Base Integrada de Datos |
| BTU | unidad térmica británica |
| CAREC | Cooperación Económica Regional de Asia Central |
| CCS | Consejo del Comercio de Servicios |
| CEI | Comunidad de Estados Independientes |
| CEQ | <i>Council on Environmental Quality</i> |
| CIMT | Convenio Internacional de las Maderas Tropicales |
| CIT | contingentes individuales transferibles |
| CITES | Convención sobre el Comercio Internacional de Especies Amenazadas de Fauna y Flora Silvestres |
| CMNUCC | Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático |
| CO ₂ | dióxido de carbono |
| CTP | captura total permisible |
| EITI | Iniciativa para la Transparencia de las Industrias Extractivas |
| EKC | curva ambiental de Kuznets |
| EPC | Examen de las Políticas Comerciales |
| FAO | Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación |
| FMI | Fondo Monetario Internacional |
| GATT | Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio |
| GL (índice) | índice de Grubel-Lloyd |
| GLP | gas licuado de petróleo |
| GNL | gas natural licuado |
| I+D | investigación y desarrollo |
| IED | inversión extranjera directa |
| IPC | índice de precios de consumo |
| kt | kilotonelada |
| m ³ | metro cúbico |
| MERCOSUR | Mercado Común del Sur |
| NMF | nación más favorecida |
| NYMEX | <i>New York Mercantile Exchange</i> (Bolsa Mercantil de Nueva York) |
| OCDE | Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos |
| OPEP | Organización de Países Exportadores de Petróleo |
| OROP | organizaciones regionales de ordenación pesquera |
| OTC | Obstáculos Técnicos al Comercio |
| PIB | producto interior bruto |
| PMP | procesos y métodos de producción |
| PNUMA | Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente |
| PPC | Política Pesquera Común |
| SA | Sistema Armonizado |
| SAFEX | <i>South African Futures Exchange</i> (Bolsa de Futuros de Sudáfrica) |
| SMC | Subvenciones y Medidas Compensatorias |
| TAC | totales admisibles de capturas |
| TBI | tratados bilaterales de inversión |
| TCE | Tratado sobre la Carta de la Energía |
| TJ | terajulio |
| TLCAN | Tratado de Libre Comercio de América del Norte |
| TPM | tonelada de peso muerto |
| UE | Unión Europea |
| UNCTAD | Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo |
| VMS | sistemas de seguimiento de barcos por satélite |
| ZEE | zona económica exclusiva |

En la presente publicación se han utilizado los siguientes símbolos:

| | |
|-----|--------------------------------------|
| ... | no disponible |
| 0 | cantidad nula o anulada por redondeo |
| - | no se aplica |
| \$ | dólares de los Estados Unidos |
| € | euros |
| £ | libras esterlinas |

Lista de gráficos, cuadros, recuadros y mapas

I La situación del comercio en 2009-2010

Gráficos

| | | |
|-----------|--|----|
| Gráfico 1 | Volumen de las exportaciones mundiales de mercancías, 1965-2009 | 20 |
| Gráfico 2 | Relación entre las exportaciones mundiales de mercancías y servicios comerciales y el PIB, 1981-2009 | 21 |
| Gráfico 3 | Exportaciones mundiales de mercancías, por regiones, primer trimestre de 2007 – cuarto trimestre de 2009 | 21 |
| Gráfico 4 | Crecimiento real del PIB y el comercio en los países de la OCDE, 2008-2009 | 22 |
| Gráfico 5 | Precios de exportación de algunos productos primarios, enero de 2000-enero de 2010 | 23 |
| Gráfico 6 | Precios de exportación de algunos productos primarios, 2007-2009 | 23 |
| Gráfico 7 | Tipos de cambio de determinadas monedas frente al dólar, enero de 2000-enero de 2010 | 23 |
| Gráfico 8 | Crecimiento del volumen de las exportaciones mundiales de mercancías y del PIB, 1999-2009 | 24 |
| Gráfico 9 | Crecimiento real del comercio de mercancías por regiones, 2009 | 25 |

Cuadros

| | | |
|----------|--|----|
| Cuadro 1 | Comercio mundial de manufacturas, por productos, primer trimestre de 2008 – cuarto trimestre de 2009 | 21 |
| Cuadro 2 | El PIB y el comercio de mercancías por regiones, 2007-2009 | 24 |
| Cuadro 3 | Exportaciones mundiales de mercancías y servicios comerciales, 2005-2009 | 26 |
| Cuadro 4 | Exportaciones mundiales de servicios comerciales por categorías principales, 2009 | 27 |

Apéndice-Cuadros

| | | |
|---------------------|---|----|
| Apéndice - Cuadro 1 | Comercio mundial de mercancías por regiones y por determinados países, 2009 | 28 |
| Apéndice - Cuadro 2 | Exportaciones mundiales de servicios comerciales por regiones y por determinados países, 2009 | 29 |
| Apéndice - Cuadro 3 | Comercio de mercancías: Principales exportadores e importadores, 2009 | 30 |
| Apéndice - Cuadro 4 | Comercio de mercancías: Principales exportadores e importadores, con exclusión del comercio intra-UE (27), 2009 | 31 |
| Apéndice - Cuadro 5 | Principales exportadores e importadores en el comercio mundial de servicios, 2009 | 32 |

Apéndice - Gráficos

| | | |
|----------------------|---|----|
| Apéndice - Gráfico 1 | Exportaciones e importaciones mensuales de algunas economías, enero de 2006 a enero de 2010 | 33 |
|----------------------|---|----|

II El comercio de recursos naturales

B. Recursos naturales: Definiciones, estructura del comercio y globalización

Gráficos

| | | |
|------------|---|----|
| Gráfico 1 | Producción mensual de petróleo en los Estados Unidos, enero de 1920 a enero de 2010 | 48 |
| Gráfico 2 | Producción pesquera mundial, 1990-2007 | 48 |
| Gráfico 3 | Emisiones mundiales de CO ₂ por nivel de desarrollo, 1971-2007 | 50 |
| Gráfico 4 | Relación CO ₂ /PIB y emisiones per cápita de CO ₂ a escala mundial, 1971-2007 | 50 |
| Gráfico 5 | Precios nominales y reales del petróleo crudo, enero de 1970 - octubre de 2009 | 54 |
| Gráfico 6 | Exportaciones mundiales de recursos naturales por productos, 1990-2008 | 55 |
| Gráfico 7 | Exportaciones mundiales de mercancías por productos, 1990-2008 | 56 |
| Gráfico 8 | Producción mundial de combustibles fósiles por productos, 1970-2008 | 56 |
| Gráfico 9 | Parte correspondiente a los distintos grupos de productos en el comercio mundial de mercancías desde 1900 | 57 |
| Gráfico 10 | Exportaciones de recursos naturales de las regiones por destino, 2008 | 58 |
| Gráfico 11 | Exportaciones de recursos naturales de las regiones por productos, 2008 | 58 |

Cuadros

| | | |
|----------|---|----|
| Cuadro 1 | Países con mayor disminución de las tierras boscosas, 1990-2005 | 51 |
| Cuadro 2 | Concentración de las exportaciones y participación de los recursos naturales en las exportaciones de mercancías, 2006 | 52 |
| Cuadro 3 | Índices de Grubel-Lloyd (GL) en determinadas economías, 2008 | 53 |
| Cuadro 4 | Índices medios de Grubel-Lloyd para los productos manufacturados y los recursos naturales, 2008 | 53 |
| Cuadro 5 | Exportaciones de recursos naturales por regiones, 2008 | 57 |

Recuadros

| | | |
|------------|---|----|
| Recuadro 1 | ¿Es la electricidad un recurso natural? | 55 |
| Recuadro 2 | La evolución del mercado de petróleo crudo: de los contratos a largo plazo a las transacciones bursátiles | 62 |
| Recuadro 3 | Chevron: un ejemplo de integración vertical | 63 |

C. La teoría del comercio y los recursos naturales

Gráficos

| | | |
|------------|--|-----|
| Gráfico 12 | La competencia perfecta y la regla de Hotelling | 76 |
| Gráfico 13 | Trayectorias de producción y de precios en condiciones de competencia perfecta y de monopolio | 78 |
| Gráfico 14 | Acceso libre y explotación óptima de recursos naturales | 84 |
| Gráfico 15 | Diversidad biológica, productividad ecológica y comercio | 90 |
| Gráfico 16 | Reducción permanente del PIB después de un auge de recursos | 93 |
| Gráfico 17 | Precios reales de determinados productos básicos, enero de 2000-agosto de 2009 | 97 |
| Gráfico 18 | Precios reales de productos básicos energéticos: petróleo, gas natural y carbón, enero de 2000-agosto de 2009 | 98 |
| Gráfico 19 | Precios reales del níquel, la madera contrachapada y el pescado, enero de 2000-julio de 2009 | 98 |
| Gráfico 20 | Cantidades nacionales pendientes de derivados extrabursátiles de productos básicos, junio de 1998-junio de 2009 | 101 |
| Gráfico 21 | Gas natural: posiciones largas y cortas por clases de inversores, junio de 2006 - agosto de 2009 | 101 |
| Gráfico 22 | Cobre: posiciones largas y cortas por clases de inversores, junio de 2006 - agosto de 2009 | 102 |
| Gráfico 23 | Existencias mensuales de petróleo de los Estados Unidos y precio del petróleo, enero de 1986 - agosto de 2009 | 102 |
| Gráfico 24 | Consumo mundial de petróleo y razón consumo-reservas demostradas, 1980-2008 | 103 |
| Gráfico 25 | Capacidades mundiales de refinación de petróleo, consumo y relación entre consumo y capacidades de refinación, 1980-2008 | 104 |

Cuadros

| | | |
|----------|---|----|
| Cuadro 6 | Los efectos del comercio en el problema del acceso común (el caso de un país pequeño) | 91 |
|----------|---|----|

Recuadros

| | | |
|-------------|---|----|
| Recuadro 4 | El comercio virtual de agua | 74 |
| Recuadro 5 | ¿Qué es una renta? | 77 |
| Recuadro 6 | ¿Por qué son los recursos naturales propensos a la cartelización? | 79 |
| Recuadro 7 | ¿Qué son los derechos de propiedad? | 82 |
| Recuadro 8 | Rentas y libre acceso | 83 |
| Recuadro 9 | El papel de la demanda | 85 |
| Recuadro 10 | El modelo de Krugman del mal holandés con aprendizaje práctico | 92 |
| Recuadro 11 | Cómo se libró Botswana de la maldición de los recursos | 96 |
| Recuadro 12 | Consecuencias económicas de la naturaleza variable de las conmociones del precio del petróleo | 97 |
| Recuadro 13 | La inversión en futuros de productos básicos: elemento de seguro | 99 |

D Política comercial y recursos naturales**Gráficos**

| | | |
|------------|---|-----|
| Gráfico 26 | Estructura de la protección arancelaria, por etapas de elaboración | 115 |
| Gráfico 27 | Estructura de la protección arancelaria en los países desarrollados, por etapas de elaboración | 115 |
| Gráfico 28 | Impuestos de exportación, por recursos naturales – estimaciones de límites superiores | 116 |
| Gráfico 29 | Impuestos de exportación aplicados a los productos de las industrias extractivas, por subpartidas – estimaciones de límites superiores | 118 |
| Gráfico 30 | Exportaciones de recursos naturales a las que se aplican impuestos de exportación – estimaciones de límites superiores con respecto a determinados países | 119 |
| Gráfico 31 | Efecto de la aplicación de un arancel a recursos naturales (modelo estático) | 124 |
| Gráfico 32 | Efecto de la aplicación de un arancel a recursos naturales (modelo en dos períodos) | 125 |
| Gráfico 33 | Efecto de un contingente en el Período 1 | 129 |
| Gráfico 34 | Efecto de un impuesto sobre la producción | 133 |
| Gráfico 35 | Efecto de una subvención en el comercio | 135 |
| Gráfico 36 | Aumento de los ingresos globales resultante de la integración regional | 143 |

Cuadros

| | | |
|-----------|---|-----|
| Cuadro 7 | Promedios simples de los tipos arancelarios aplicados en los sectores de recursos naturales, 2007 | 114 |
| Cuadro 8 | Tipos consolidados en los sectores de recursos naturales, 2007 | 115 |
| Cuadro 9 | Número de líneas arancelarias afectadas por medidas no arancelarias (MNA), por tipos | 116 |
| Cuadro 10 | Restricciones de las exportaciones de recursos naturales notificadas a la OMC | 119 |
| Cuadro 11 | Impuestos sobre los combustibles en los países de la OCDE, 2008 | 120 |
| Cuadro 12 | Impuestos sobre los combustibles en países no pertenecientes a la OCDE, 1991 | 120 |
| Cuadro 13 | Transferencias financieras de los gobiernos de los países de la OCDE al sector de la pesca, 2006 | 121 |
| Cuadro 14 | Subvenciones a la pesca en 2003: países en desarrollo y territorios aduaneros | 122 |
| Cuadro 15 | Efecto de la liberalización del comercio en los impuestos sobre la contaminación | 140 |

Recuadros

| | | |
|-------------|---|-----|
| Recuadro 14 | Limitaciones de los datos - medidas no arancelarias | 116 |
| Recuadro 15 | Limitaciones de los datos – impuestos de exportación y restricciones cuantitativas | 117 |
| Recuadro 16 | Inversiones en recursos naturales: ¿IED para eludir las restricciones de las exportaciones? | 117 |
| Recuadro 17 | Limitaciones de los datos – subvenciones | 121 |
| Recuadro 18 | Efectos en el bienestar de un impuesto de exportación: caso de un país grande | 126 |
| Recuadro 19 | Los impuestos de exportación como instrumento para abordar problemas de volatilidad de los recursos, predominio y progresividad arancelaria | 127 |
| Recuadro 20 | Restricciones de las exportaciones en el sector de las maderas tropicales | 131 |

| | | |
|-------------|---|-----|
| Recuadro 21 | Prados alpinos | 132 |
| Recuadro 22 | ¿Existen subvenciones buenas? El caso de los programas de recompra de embarcaciones | 135 |
| Recuadro 23 | El caso de Asia Central y la Región de los Grandes Lagos de África | 144 |
| Recuadro 24 | La política pesquera común (PPC) de la Unión Europea | 146 |

Anexo - Cuadros

| | | |
|------------------|---|-----|
| Anexo - Cuadro 1 | Promedios de los tipos arancelarios aplicados y de los tipos consolidados en los sectores de recursos naturales, 2007 | 151 |
| Anexo - Cuadro 2 | Tipos arancelarios NM F aplicados a los productos elaborados, 2007 | 156 |
| Anexo - Cuadro 3 | Transferencias financieras de los gobiernos de los países de la OC DE al sector de la pesca | 158 |

E Los recursos naturales, la cooperación internacional y la reglamentación del comercio

Recuadros

| | | |
|-------------|--|-----|
| Recuadro 25 | Antecedentes históricos del trato de los recursos naturales en el GATT/OMC | 163 |
| Recuadro 26 | El modo de suministro de "presencia comercial" con arreglo al AGCS: normas aplicables a las inversiones en servicios | 165 |
| Recuadro 27 | Las excepciones generales del AGCS y la protección del medio ambiente | 169 |
| Recuadro 28 | ¿Cuál es la justificación económica de los acuerdos comerciales? | 184 |

Apéndice estadístico

| | | |
|----------------------|---|-----|
| Apéndice - Cuadro 1 | Reservas mundiales probadas de petróleo por países y regiones, 2008 | 206 |
| Apéndice - Cuadro 2 | Principales exportadores e importadores de recursos naturales, incluido el comercio intra-UE, 2008 | 207 |
| Apéndice - Cuadro 3 | Principales exportadores e importadores de recursos naturales, excluido el comercio intra-UE, 2008 | 208 |
| Apéndice - Cuadro 4 | Principales exportadores e importadores de pescado, incluido el comercio intra-UE, 2008 | 209 |
| Apéndice - Cuadro 5 | Principales exportadores e importadores de pescado, excluido el comercio intra-UE, 2008 | 210 |
| Apéndice - Cuadro 6 | Principales exportadores e importadores de productos forestales, incluido el comercio intra-UE, 2008 | 211 |
| Apéndice - Cuadro 7 | Principales exportadores e importadores de productos forestales, excluido el comercio intra-UE, 2008 | 212 |
| Apéndice - Cuadro 8 | Principales exportadores e importadores de combustibles, incluido el comercio intra-UE, 2008 | 213 |
| Apéndice - Cuadro 9 | Principales exportadores e importadores de combustibles, excluido el comercio intra-UE, 2008 | 214 |
| Apéndice - Cuadro 10 | Principales exportadores e importadores de productos de la minería, incluido el comercio intra-UE, 2008 | 215 |
| Apéndice - Cuadro 11 | Principales exportadores e importadores de productos de la minería, excluido el comercio intra-UE, 2008 | 216 |
| Apéndice - Cuadro 12 | Importaciones de recursos naturales por región interlocutora y proveedor para las principales economías, 2008 | 217 |
| Apéndice - Mapa 1 | Exportadores netos de pescado y productos pesqueros, 2008 o año más reciente | 219 |
| Apéndice - Mapa 2 | Exportadores netos de productos forestales, 2008 o año más reciente | 220 |
| Apéndice - Mapa 3 | Exportadores netos de combustibles, 2008 o año más reciente | 221 |
| Apéndice - Mapa 4 | Exportadores netos de metales no ferrosos, 2008 o año más reciente | 222 |
| Apéndice - Mapa 5 | Exportadores netos de menas y otros minerales, 2008 o año más reciente | 223 |
| Apéndice - Mapa 6 | Recursos totales renovables de agua dulce per cápita, 2008 | 224 |
| Apéndice - Mapa 7 | Producción de energía/suministro total de energía primaria (autosuficiencia energética), 2007 | 225 |
| Apéndice - Mapa 8 | Producción de petróleo/suministro total de energía primaria procedente del petróleo (autosuficiencia en petróleo), 2007 | 226 |
| Apéndice - Mapa 9 | Suministro total de energía primaria/PIB (intensidad energética del PIB), 2007 | 227 |
| Apéndice - Mapa 10 | Suministro total de energía primaria/población (suministro de energía per cápita), 2007 | 228 |

Miembros de la OMC

(A finales de junio de 2010)

| | | |
|--|--------------------|--------------------------------------|
| Albania | Grecia | República Centroafricana |
| Alemania | Guatemala | República Checa |
| Angola | Guinea | República Democrática del Congo |
| Antigua y Barbuda | Guinea-Bissau | República Dominicana |
| Arabia Saudita | Guyana | República Eslovaca |
| Argentina | Haití | República Kirguisa |
| Armenia | Honduras | Rumania |
| Australia | Hong Kong, China | Rwanda |
| Austria | Hungría | Saint Kitts y Nevis |
| Bahrein, Reino de | India | San Vicente y las Granadinas |
| Bangladesh | Indonesia | Santa Lucía |
| Barbados | Irlanda | Senegal |
| Bélgica | Islandia | Sierra Leona |
| Belice | Islas Salomón | Singapur |
| Benin | Israel | Sri Lanka |
| Bolivia | Italia | Sudáfrica |
| Botswana | Jamaica | Suecia |
| Brasil | Japón | Suiza |
| Brunei Darussalam | Jordania | Suriname |
| Bulgaria | Kenya | Swazilandia |
| Burkina Faso | Kuwait | Tailandia |
| Burundi | Lesotho | Taipei Chino |
| Cabo Verde | Letonia | Tanzanía |
| Camboya | Liechtenstein | Togo |
| Camerún | Lituania | Tonga |
| Canadá | Luxemburgo | Trinidad y Tabago |
| Chad | Macao, China | Túnez |
| Chile | Madagascar | Turquía |
| China | Malasia | Ucrania |
| Chipre | Malawi | Uganda |
| Colombia | Maldivas | Unión Europea |
| Congo | Malí | Uruguay |
| Corea, República de | Malta | Venezuela (República Bolivariana de) |
| Costa Rica | Marruecos | Viet Nam |
| Cote d'Ivoire | Mauricio | Zambia |
| Croacia | Mauritania | Zimbabwe |
| Cuba | México | |
| Dinamarca | Moldova | |
| Djibouti | Mongolia | |
| Dominica | Mozambique | |
| Ecuador | Myanmar | |
| Egipto | Namibia | |
| El Salvador | Nepal | |
| Emiratos Árabes Unidos | Nicaragua | |
| Eslovenia | Níger | |
| España | Nigeria | |
| Estados Unidos de América | Noruega | |
| Estonia | Nueva Zelanda | |
| Ex República Yugoslava de Macedonia | Omán | |
| Fiji | Países Bajos | |
| Filipinas | Pakistán | |
| Finlandia | Panamá | |
| Francia | Papua Nueva Guinea | |
| Gabón | Paraguay | |
| Gambia | Perú | |
| Georgia | Polonia | |
| Ghana | Portugal | |
| Granada | Qatar | |
| | Reino Unido | |

Informe sobre el Comercio Mundial de años anteriores

Compromisos de política comercial y medidas de contingencia

2009



En el Informe 2009 se examinan las diversas medidas de contingencia previstas en los acuerdos comerciales, así como la función que éstas pueden desempeñar. Uno de los principales objetivos del Informe es analizar si las disposiciones de la OMC establecen un equilibrio entre, por un lado, la flexibilidad que es necesario proporcionar a los gobiernos para afrontar situaciones económicas difíciles y, por otro, una definición adecuada de las disposiciones que limite la posibilidad de que sean utilizadas con fines proteccionistas.

El comercio en un mundo en proceso de globalización

2008



El Informe 2008 nos recuerda lo que sabemos acerca de las ventajas del comercio internacional y pone de relieve los retos que plantea un mayor nivel de integración. En el Informe se abordan la cuestión de la esencia de la globalización, los elementos que la impulsan, los beneficios que ofrece, los retos que plantea y el papel del comercio en este mundo cada vez más interdependiente.

Seis decenios de cooperación comercial multilateral: ¿Qué hemos aprendido?

2007



El 1º de enero de 2008 el sistema multilateral de comercio cumplió 60 años. El Informe sobre el Comercio Mundial 2007 celebra este acontecimiento con un examen en profundidad del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio (GATT) y su sucesora, la Organización Mundial del Comercio: sus orígenes, sus logros, los desafíos con que se ha enfrentado y lo que puede depararle el futuro.

Análisis de los vínculos entre las subvenciones, el comercio y la OMC

2006



El Informe sobre el Comercio Mundial 2006 se centra en la manera en que se definen las subvenciones, qué es lo que puede decir la teoría económica acerca de ellas, por qué los gobiernos las utilizan, cuáles son los principales sectores en que se aplican las subvenciones y la función del Acuerdo sobre la OMC en la regulación de las subvenciones en el contexto del comercio internacional. El Informe contiene asimismo breves comentarios analíticos sobre algunos temas comerciales de actualidad.

Análisis de los vínculos entre el comercio, las normas y la OMC.

2005



El Informe sobre el Comercio Mundial 2005 trata de arrojar luz sobre las diversas funciones y consecuencias de las normas, centrándose en los aspectos económicos de las normas en relación con el comercio internacional; el entorno institucional para el establecimiento de las normas y la evaluación de la conformidad, y el papel de los Acuerdos de la OMC en la conciliación de los usos legítimos de las normas con un sistema comercial abierto y no discriminatorio.

Análisis del vínculo entre el entorno normativo nacional y el comercio internacional

2004



El Informe sobre el Comercio Mundial 2004 se centra en el concepto de coherencia en el análisis de políticas interdependientes: la interacción entre comercio y política macroeconómica, la importancia de la infraestructura para el comercio y el desarrollo económico, las estructuras del mercado interno, el buen gobierno y las instituciones y el papel de la cooperación internacional para promover la coherencia de las políticas.

Comercio y desarrollo

2003



El Informe sobre el Comercio Mundial 2003 se centra en el desarrollo. El Informe explica el origen de esta cuestión y ofrece un marco para abordar la cuestión de la relación entre comercio y desarrollo, contribuyendo con ello a un debate más informado.

El Informe también existe
en francés e inglés.

Para encargarlo, se ruega dirigirse a:
Servicios de Publicaciones de la OMC
Organización Mundial del Comercio
154, rue de Lausanne
CH-1211 Ginebra 21
Tel.: (41 22) 739 52 08
Fax: (41 22) 739 54 58
Correo electrónico: publications@wto.org
Librería en línea de la OMC:
<http://onlinebookshop.wto.org>

ISBN 978-92-870-3710-7
Impreso en Suiza
Maquetación del Informe: Services Concept

© Organización Mundial del Comercio 2010

Autores de las fotografías:
Portada y página 41: Souda Tandara - Steiner
Portada y página 45: Karolina Szufnara - iStockphoto
Portada y página 73: Montferney - Fotolia
Portada y página 113: Brad Sauter - Shutterstock
Portada y página 161: Christian Lagerek - Shutterstock
Página 3: Jay Louvion.
Página 19: choicegraph - iStockphoto
Página 39: Martin Harvey - Getty Images

Informe sobre el Comercio Mundial

El Informe sobre el Comercio Mundial 2010 se centra en el comercio de recursos naturales, como los combustibles y los productos forestales, mineros y pesqueros. En él se examinan las características del comercio de recursos naturales, las políticas por las que pueden optar los gobiernos y el papel de la cooperación internacional, en particular de la OMC, en la buena gestión del comercio en este sector.

Es fundamental ver hasta qué punto los países se benefician del comercio de recursos naturales. Entre las cuestiones que se examinan en el Informe están el papel del comercio al proporcionar acceso a los recursos naturales, los efectos del comercio internacional en la sostenibilidad de los recursos naturales, el impacto ambiental del comercio de recursos, la llamada maldición de los recursos naturales y la volatilidad de los precios de los recursos.

En el Informe se examina toda una gama de medidas fundamentales que se utilizan en los sectores de los recursos naturales, como los impuestos a la exportación, los aranceles y las subvenciones, y se da información sobre la forma en que se aplican en la actualidad. Se analizan a fondo los efectos de estos instrumentos de política en una economía y en sus interlocutores comerciales.

Por último, en el Informe se expone brevemente cómo encajan los recursos en el marco jurídico de la OMC y se estudian otros acuerdos internacionales que regulan el comercio de recursos naturales. Se abordan varios puntos conflictivos, como la reglamentación de la política de exportación, el trato de las subvenciones, la facilitación del comercio y la relación entre las normas de la OMC y otros acuerdos internacionales.

"Entiendo que no sólo hay margen para compromisos de negociación beneficiosos para todos que abarquen el comercio de recursos naturales, sino también que el hecho de no abordar estas cuestiones podría crear tensiones cada vez mayores en las relaciones comerciales internacionales. Unas normas comerciales bien pensadas son esenciales para que el comercio sea beneficioso, y también son necesarias para cumplir objetivos como la protección del medio ambiente y la gestión apropiada de los recursos naturales en el contexto nacional."

Pascal Lamy, Director General de la OMC

